

# NHÓM HỘ CHỨNG CHỈ RỪNG FSC®

## DƯƠNG HIẾU – VÕ NHAI 2

### 10 NGUYÊN TẮC FSC®

#### NGUYÊN TẮC 1: TUÂN THỦ PHÁP LUẬT

Chủ rừng\* phải\* tuân thủ với các luật\* và quy định hiện hành, các hiệp ước, công ước và hiệp định quốc tế mà Việt Nam tham gia\*. (P1 P&C V4)

#### NGUYÊN TẮC 2: CÁC QUYỀN CỦA NGƯỜI LAO ĐỘNG VÀ ĐIỀU KIỆN LÀM VIỆC

Chủ rừng\* phải duy trì và/ hoặc cải thiện phúc lợi kinh tế-xã hội của người lao động

#### NGUYÊN TẮC 3: CÁC QUYỀN CỦA NGƯỜI BẢN ĐỊA

Chủ rừng\* phải xác định và duy trì\* các quyền hợp pháp\* và quyền truyền thống\* của người dân tộc đối với các quyền hưởng dụng, sử dụng và quản lý đất đai, vùng lãnh thổ và các tài nguyên bị ảnh hưởng bởi các hoạt động quản lý. (P3 P&C V4).

Ở Việt Nam, thuật ngữ “Người dân tộc” được dùng để chỉ “Người bản địa”. Chính phủ Việt Nam không sử dụng thuật ngữ “người bản địa” cho bất kỳ nhóm dân tộc nào, nhưng nhìn chung người dân tộc sống ở vùng núi được coi là Người bản địa Việt Nam.

#### NGUYÊN TẮC 4: QUAN HỆ CỘNG ĐỒNG

Chủ rừng\* phải đóng góp vào việc duy trì hoặc nâng cao phúc lợi kinh tế và xã hội của cộng đồng địa phương\*.

#### NGUYÊN TẮC 5: CÁC LỢI ÍCH TỪ RỪNG

Chủ rừng\* phải quản lý hiệu quả các sản phẩm và dịch vụ thuộc Đơn vị Quản lý\* nhằm duy trì hoặc nâng cao tính ổn định kinh tế\* dài hạn và các lợi ích xã hội và môi trường. (P5 P&CV4).

#### NGUYÊN TẮC 6: CÁC GIÁ TRỊ VÀ TÁC ĐỘNG MÔI TRƯỜNG

Chủ rừng\* phải duy trì, bảo tồn và/ hoặc khôi phục các dịch vụ hệ sinh thái\* và các giá trị môi trường\* của Đơn vị Quản lý\* và phải tránh, sửa chữa hoặc giảm thiểu những tác động tiêu cực đến môi trường.

#### NGUYÊN TẮC 7: LẬP KẾ HOẠCH QUẢN LÝ

Chủ rừng\* phải có một Kế hoạch Quản lý\* nhất quán với các chính sách và mục tiêu quản lý\* và tương xứng với quy mô, cường độ và rủi ro\* của các hoạt động quản lý. Kế hoạch Quản lý\* phải được thực hiện và được cập nhật dựa trên các thông tin giám sát nhằm thúc đẩy quản lý thích ứng\*. Các hồ sơ lập kế hoạch và quy trình thủ tục liên quan phải\* đầy đủ để hướng dẫn cho nhân viên, thông tin cho các bên liên quan bị ảnh hưởng\* và các bên liên quan có quan tâm\* và để biện minh cho những quyết định quản lý.

#### NGUYÊN TẮC 8: GIÁM SÁT VÀ ĐÁNH GIÁ

Chủ rừng\* phải chứng tỏ rằng, tiến trình đạt được các mục tiêu\* quản lý, các tác động của các hoạt động quản lý và điều kiện của Đơn vị Quản lý\* được giám sát và đánh giá tương xứng với quy mô, cường độ và rủi ro của các hoạt động quản lý để thực hiện việc quản lý thích ứng.

#### NGUYÊN TẮC 9: CÁC GIÁ TRỊ BẢO TỒN CAO

Chủ rừng\* phải duy trì và/hoặc cải thiện Các giá trị bảo tồn cao\* trong Đơn vị Quản lý\* thông qua việc áp dụng cách tiếp cận phòng ngừa

#### NGUYÊN TẮC 10: THỰC HIỆN CÁC HOẠT ĐỘNG QUẢN LÝ

Các hoạt động quản lý được tiến hành bởi/ hoặc cho Chủ rừng\* ở Đơn vị Quản lý\* phải được lựa chọn và thực hiện phù hợp với các chính sách và các mục tiêu\* về kinh tế, môi trường và xã hội của Chủ rừng\* và đồng thời tuân thủ các Nguyên tắc và Tiêu chí của tiêu chuẩn này.

# CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

## Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

### CAM KẾT QUẢN LÝ RỪNG BỀN VỮNG

#### PHÙ HỢP VỚI YÊU CẦU CỦA TIÊU CHUẨN FSC®

**Mục đích:** Quản lý rừng bền vững để đạt được chứng chỉ rừng FSC/FM và cung cấp gỗ nguyên liệu có chứng chỉ ra thị trường; góp phần vào việc bảo vệ môi trường, phát triển kinh tế, xã hội của cộng đồng trên địa bàn thông qua các hoạt động trồng rừng.

**Cam kết:** Nhóm hộ chứng chỉ rừng cam kết tuân thủ các nguyên tắc và tiêu chí của quản lý rừng bền vững trong hoạt động quản lý, kinh doanh rừng bao gồm các nội dung sau:

1. Cập nhật và lưu trữ có hệ thống các văn bản công ước quốc tế, luật và các văn bản khác có liên quan. Tôn trọng và thực hiện nghiêm túc các luật lệ, quy định của Việt Nam và các hiệp định, hiệp ước quốc tế mà Việt Nam đã tham gia ký kết.
2. Hoàn thành nghĩa vụ nộp thuế và các khoản lệ phí khác theo quy định.
3. Xác định rõ ràng bằng hồ sơ pháp lý về quyền sử dụng đất, quyền sử dụng tài nguyên rừng. Các khu rừng tham gia FSC® phải rõ ràng nguồn gốc, hợp pháp không tranh chấp.
4. Tôn trọng quyền sử dụng đất của người dân với cam kết kinh doanh lâu dài và bền vững, tôn trọng vùng đất mà chính phủ đã giao cho người dân tộc thiểu số, vùng đất quan trọng liên quan tôn giáo, lịch sử, văn hóa...
5. Công bố cho các bên liên quan về kế hoạch quản lý rừng dài hạn, cam kết thực hiện các nguyên tắc và tiêu chí FSC®. Phổ biến cho các bên liên quan về tóm tắt kết quả giám sát các hoạt động lâm nghiệp và bằng thăm dò ý kiến các bên liên quan. Luôn tôn trọng các ý kiến khách quan để xem xét điều chỉnh nhằm hoàn thiện hệ thống quản lý rừng của nhóm.
6. Bình đẳng với cộng đồng trong việc tuyển dụng lao động, đào tạo, tạo cơ hội việc làm cho người dân địa phương tham gia hoạt động lâm nghiệp.
7. Có trách nhiệm với sức khỏe và an toàn lao động. Chỉ có những nhà thầu tuân thủ về các quy định vệ sinh an toàn lao động mới được tham gia các hoạt động lâm nghiệp của nhóm.
8. Không sử dụng hóa chất mà luật pháp Quốc tế và Việt Nam cấm. Lao động phải được đào tạo mới được sử dụng hóa chất. Sử dụng hóa chất được cho phép và thực hiện đúng liều lượng, khối lượng quy định. Luôn cập nhật thông tin, giám sát sử dụng hóa chất theo kế hoạch.
9. Thực hiện tuân thủ theo kế hoạch quản lý rừng. Thường xuyên tiến hành đánh giá và giám sát những vấn đề môi trường, xã hội và lưu trữ tài liệu một cách hệ thống.
10. Thực hiện quy trình chuỗi hành trình sản phẩm, thông tin sản phẩm khai thác hàng năm được lưu trữ cập nhật theo hệ thống.
11. Không đưa và nhận hối lộ ở bất kỳ hình thức nào. Tuân thủ quyết định pháp luật về phòng chống tham nhũng.

TRƯỞNG BAN  
(đã ký)